



1

**ENGLISH**  
BEFORE USING THE DEVICE, PLEASE READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS COMPLETELY AND CAREFULLY. CORRECT APPLICATION IS VITAL TO THE PROPER FUNCTIONING OF THE DEVICE.

**INTENDED USER PROFILE**

- The intended user should be a licensed medical professional, the patient, the patient's caretaker, or a family member providing assistance. The user should be able to: Read, understand and be physically capable to perform all the directions, warnings and cautions provided in the information for use.

**INTENDED USE/INDICATIONS**

- Wrist sprains, strains and injuries.
- Pre/post-surgery wrist immobilization.

**PERFORMANCE CHARACTERISTICS**

Providing immobilization or controlled movement of the limb or body segment.

**CONTRAINDICATIONS**

- None

**WARNINGS AND PRECAUTIONS**

- We recommend that the first application be made under the supervision of a healthcare professional.
  - The support should only be used after consulting a health care professional if you suffer from skin diseases, injuries, lymphatic disorders, indistinct soft tissue swelling, or circulatory or sensory disorders in the affected area.
  - The support should be snug but not impair circulation.
  - If pain, swelling, changes in sensation or other unusual reactions occur while using this product, you should stop using the device and contact your healthcare professional immediately.
  - Do not use over open wounds.
  - If worn directly on the skin, the skin should be free from injuries, moisture, oils, creams, gels or similar residues.
  - Do not use the device if it is damaged and/or the packaging has been opened.
- NOTE:** Contact manufacturer and competent authority in case of a serious incident arising due to usage of this device.

**REMARQUE :** Contacter le fabricant et l'autorité compétente en cas d'un incident grave découlant de l'utilisation de ce dispositif.

**APPLICATION INSTRUCTIONS**

- 1) Desserrez les sangles et glissez la main dans l'attelle.
  - 2) Place the thumb in the corresponding opening at the top of brace (left or right).
- Note:**
- a) La seconde ouverture doit rester vide.
  - b) The hand and wrist should be gripped between the two stays (palmar and dorsal).
  - c) If needed, move the dorsal stay to ensure correct position.
  - d) Stays are malleable and may be contoured to fit individual needs.
  - e) Tighten and secure the middle strap first, using the contact closure tab.
  - f) Then tighten and secure the two other contact-closure straps.

Adjust the tightness of the straps according to compression and comfort needed. Ensure that the edge of the brace with the buckles overlaps the opposite one.

**CARE**

Wash in lukewarm water with a mild detergent. Do not bleach. Rinse thoroughly. Air dry. Do not machine dry. Do not dry-clean. Do not iron.

**COMPOSITION**

Aluminum, Polyester, Polyamid, Polyurethane, PVC



NOT MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX.

**FOR SINGLE PATIENT USE ONLY**

**GARANTY** DJO, LLC will repair or replace all or part of the unit and its accessories for material or workmanship defects for a period of six months from the date of sale. To the extent the terms of this warranty are inconsistent with local regulations, the provisions of such local regulations will apply.

**NOTICE: WHILE EVERY EFFORT HAS BEEN MADE IN STATE-OF-THE-ART TECHNIQUES TO OBTAIN THE MAXIMUM COMPATIBILITY OF FUNCTION, DURABILITY AND COMFORT, THERE IS NO GUARANTEE THAT INJURY WILL BE PREVENTED THROUGH THE USE OF THIS PRODUCT.**



**DONJOY®**

2

**FRANÇAIS**  
LIRE ATTENTIVEMENT LA TOTALITÉ DES INSTRUCTIONS SUIVANTES AVANT D'UTILISER LE DISPOSITIF. UNE MISE EN PLACE CORRECTE EST INDISPENSABLE AU BON FONCTIONNEMENT DU DISPOSITIF.

**PROFIL DE L'UTILISATEUR**

- Le produit s'adresse à un professionnel de santé agréé, au patient, à l'aide-soignant ou à un membre de la famille qui prodigue les soins au patient. L'utilisateur doit être capable de lire et de comprendre l'ensemble des instructions, avertissements et précautions qui figurent dans le mode d'emploi, et être physiquement apte à les respecter.

**UTILISATION/INDICATIONS**

- Entrées et traumatismes du poignet.
- Immobilisation pré et post-opératoire du poignet.

**CARACTÉRISTIQUES DE PERFORMANCES**

Procure une immobilisation ou un mouvement contrôlé du membre ou du segment corporel.

**CONTRAINDICATIONS**

- Aucune

**AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS**

- Nous recommandons que la première mise en place soit faite sous la supervision d'un professionnel de santé.
  - Le support doit seulement être utilisé après consultation d'un professionnel de santé si vous souffrez de maladies cutanées, de blessures, de troubles lymphatiques, d'enfumage des tissus mous ou de troubles circulatoires ou sensoriels dans la zone affectée.
  - Le support doit être bien serré sans toutefois entraver la circulation.
  - Si pain, swelling, changes in sensation or other unusual reactions occur while using this product, you should stop using the device and contact your healthcare professional immediately.
  - Do not use over open wounds.
  - If worn directly on the skin, the skin should be free from injuries, moisture, oils, creams, gels or similar residues.
  - Do not use the device if it is damaged and/or the packaging has been opened.
- NOTE:** Contactez le fabricant et l'autorité compétente en cas d'un incident grave découlant de l'utilisation de ce dispositif.

**REMARQUE :** Contacter le fabricant et l'autorité compétente en cas d'un incident grave découlant de l'utilisation de ce dispositif.

**INSTRUCTIONS D'APPLICATION**

- 1) Desserrez les correa y mette la mano en la muñequera.
  - 2) Coloque el pulgar en la abertura de la parte superior de la ortesis (izquierda o derecha).
- Nota:**
- a) La segunda apertura debe permanecer vacía.
  - b) La mano y el poño deben estar sujetadas entre las dos férulas (palmar y dorsal).
  - c) Si es necesario, repositionner l'éclisse dorsale pour assurer una posición correcta.
  - d) Todas las éclisses son mallables y pueden ser modeladas al perfil de la mano.
  - e) Tíjese el primer lazo del medio, y fijar a la ayuda de la auto-agrippante.
  - f) Puis serré las deux autres sangles de fermeture.

Ajuster la serrage des sangles en fonction de la compression et du confort souhaités. Veiller à ce que la bordure de l'attelle avec les boucles recouvre le bord opposé.

**ENTRETIEN**

Lavez à l'eau tiède à l'aide d'un détergent doux. Ne pas utiliser d'agent blanchissant. Rincer abondamment. Sécher à l'air libre. Ne pas sécher au séche linge. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas repasser.

**COMPOSITION**

Aluminum, Polyester, Polyamid, Polyuréthane, PVC



FABRIQUÉ SANS LATEX DE CAOUTCHOUC NATUREL.

**RÉSERVÉ À UN USAGE SUR UN SEUL PATIENT**

**GARANTIE** DJO, LLC répara ou remplacera tout ou partie de l'unité et de ses accessoires en cas de vice de matériau ou de fabrication pendant une période de six mois à partir de la date d'achat. Si les conditions de cette garantie sont incompatibles avec la réglementation locale, les dispositions des réglementations locales s'appliqueront.

**AVIS : BIEN QUE TOUTES LES TECHNIQUES DE POINTE AIENT ÉTÉ UTILISÉES AFIN D'OBTENIR LE NIVEAU MAXIMAL DE COMPATIBILITÉ DE FONCTION, DURABILITÉ ET CONFORT, IL N'EST PAS GARANTI QUE L'UTILISATION DE CE PRODUIT PRÉVIENT TOUTE BLESSURE.**

3

**ESPAÑOL**  
ANTES DE UTILIZAR ESTE DISPOSITIVO, LEA POR FAVOR ESTAS INSTRUCCIONES COMPLETA Y DETENIDAMENTE. EL USO CORRECTO ES FUNDAMENTAL PARA EL FUNCIONAMIENTO APROPIADO DE ESTE DISPOSITIVO.

**DEUTSCH**

VOR GEBRAUCH DES PRODUKTS BITTE DIE GEBAUCHSANWEISUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN. DIE EINWANDFREIE FUNKTION DES PRODUKTS IST NUR BEI RICHTIGEM ANLEGEN GEWÄHRLEISTET.

**ITALIANO**

PRIMA DELL'USO, LEGGERE INTERAMENTE E ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI. LA CORRETTA APPLICAZIONE È DI FONDAMENTALE IMPORTANZA PER UN BUON FUNZIONAMENTO.

**NEDERLANDS**

LEES ONDERSTAANDE GEBRUIKSAANWIJZING AANDACHTIG EN VOLLEDIG DOOR VOORADT U DIT HULPMIDDEL GEbruikt. JUIST GEBRUIK IS BELANGRIJK VOOR EEN GOEDE FUNCTIE VAN HET PRODUCT.

**ČEŠTINA**

PŘED Použitím tohoto nástroje si prosím pečlivě přečtěte všechny následující instrukce. Správné použití prístroja je nutné k jeho správnemu fungovaniu.

**SLOVENČINA**

PRED Použitím tohto nástroja si pozorne prečítajte celé nasledujúce instrukcie. Správne použitie prístroja je nutné k jeho správnemu fungovaniu.

4

**DEUTSCH**  
ANWENDERPROFIL

- Le produzent sollte sein ein zugelassene medizinische Fachkraft, der Patient, der die Betreuer/in des Patienten oder ein betreuendes Familienmitglied sein. Der Anwender sollte in der Lage sein: Die in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Anweisungen, Warnungen und Vorsichtsmaßnahmen zu lesen, zu verstehen und physisch auszuführen.

**USO PREVISTO/INDICACIONES**

- Esguinces, distensiones y lesiones de la muñeca.
- Inmovilización de la muñeca anterior y posterior a la cirugía.

**CARACTERÍSTICAS DE RENDIMIENTO**

Proporcionar inmovilización o movimiento controlado a la extremidad o segmento corporal.

**CONTRAINDICACIONES:**

- Ninguna

**ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES**

- Recomendamos que la primera colocación se realice bajo la supervisión de un profesional médico.
- El soporte solo debe utilizarse después de consultar a un profesional sanitario si sufre de enfermedades de la piel, lesiones, trastornos linfáticos, hinchazón indeterminada de los tejidos blandos o trastornos circulatorios o sensoriales en la zona afectada.
- El soporte debe ser bien ajustado pero sin impedir la circulación.
- En caso de dolores, gonfalogía, alteración de la sensación o otras reacciones anormales durante el uso de este producto, cesar de utilizar el producto y contactar con el profesional de salud.
- No usar sobre heridas abiertas.
- Si se lleva directamente sobre la piel, la piel debe estar libre de lesiones, humedad, aceites, cremas, geles o residuos similares.
- No utilice el dispositivo si está dañado o si el envase está abierto.

**NOTA:** Comuníquese con el fabricante y la autoridad competente en caso de un incidente grave que surja debido al uso de este dispositivo.

**REMARCUE :** Comuníquese con el fabricante y la autoridad competente en caso de un incidente grave que surja debido al uso de este dispositivo.

**INSTRUCCIONES PARA SU APLICACIÓN**

- 1) Afloje las correas y meta la mano en la muñequera.
  - 2) Coloque el pulgar en la abertura de la parte superior de la ortesis (izquierda o derecha).
- Nota:**
- a) La segunda apertura debe permanecer vacía.
  - b) La mano y el pulgar deben estar sujetadas entre las dos férulas (palmar y dorsal).
  - c) Si es necesario, mover la férula dorsal para asegurar una posición correcta.
  - d) Todas las férulas son mallables y pueden ser modeladas al perfil de la mano.
  - e) Tíjese el primer lazo del medio, y fijar a la ayuda de la auto-agrippante.
  - f) Puis serré las deux autres sangles de fermeture.

Ajustar la serraje de las sangles en función de la compresión y el confort deseado. Verificar que la bordura de la muñequera con los anillos se solapa con la borda opuesta (si es necesario).

**CUIDADO**

Lave en agua tibia con un detergente suave. No utilice lejía. Enjuague abundantemente. Séquelo al aire libre. No lo seque a máquina. No lavar en seco. No planchar.

**COMPOSICIÓN**

Aluminio, Poliéster, Poliamida, Poliuretano, PVC



NO CONTIENE LÁTEX DE CAUCHO NATURAL.

**RÉSERVÉ À UN USAGE SUR UN SEUL PATIENT**

**GARANTIA** DJO, LLC reparará o remplazara todo o parte de la unidad y de sus accesorios en caso de vice de material o de fabricación durante un período de seis meses a partir de la fecha de compra. Si las condiciones de esta garantía son incompatibles con la regulación local, las disposiciones de la normativa local aplicarán.

**AVISO : BIEN QUE TOUTES LES TECHNIQUES DE POINTE AIENT ÉTÉ UTILISÉES AFIN D'OBTENIR LE NIVEAU MAXIMAL DE COMPATIBILITÉ DE FONCTION, DURABILITÉ ET CONFORT, IL N'EST PAS GARANTI QUE L'UTILISATION DE CE PRODUIT PRÉVIENT TOUTE BLESSURE.**

**AVIS : BIEN QUE TOUTES LES TECHNIQUES DE POINTE AIENT ÉTÉ UTILISÉES AFIN D'OBTENIR LE NIVEAU MAXIMAL DE COMPATIBILITÉ DE FONCTION, DURABILITÉ ET CONFORT, IL N'EST PAS GARANTI QUE L'UTILISATION DE CE PRODUIT PRÉVIENT TOUTE BLESSURE.**

5

**ITALIANO**  
ANLEGEANLEITUNG

- Die Bänder lösen und die Hand so in der Orthese positionieren.
- 2) Collocare il pollice nell'apertura sulla parte superiore della ortesi (sinistro o destro).

**HINWEIS:**

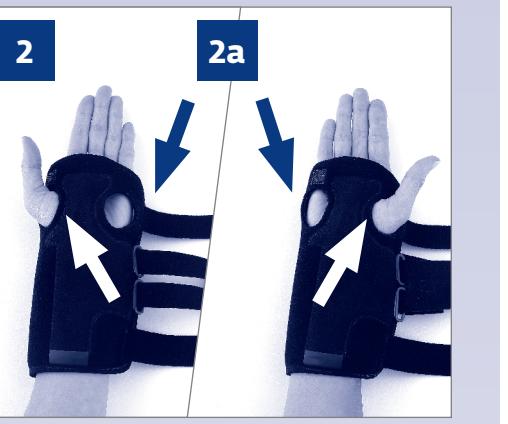
- a) Die zweite Öffnung sollte leer bleiben.
- b) Hand und Handgelenk müssen genau zwischen beiden Schienen (palmar und dorsal) liegen.
- c) Falls notwendig, bewegen Sie die dorsale Schiene etwas um die korrekte Position sicherzustellen.
- d) Die Schienen sind mallable und können individuell angepasst werden.
- e) Die stechen sind mallable und können individuell angepasst werden.
- f) Danach die beiden anderen Verschlussbänder straffziehen und festigen.

Die Bänder gemäß erforderlichem Druck und Komfort festziehen. Vergewissern, dass die Seite mit der Gurtführung die gegenüberliegende Seite überlappt.

**PFLEGE**

Waschen in lauwarmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel. Keine Chlorbleiche verwenden. Gründlich ausspülen. An der Luft trocken lassen. Nicht im Trockner trocken. Nicht chemisch reinigen. Nicht bügeln.

**VERWENDETE MATERIALIEN**



DONJOY®

**DANSK**

**LÆS FØLGELIGE ANVISNINGER GRUNDIGT IGJENMEN FØR ANVENDELSE AF ANORDNINGEN. KORREKT ANVENDELSE ER VIGTIG FOR, AT ANORDNINGEN FUNGERER KORREKT.**

**TILSIGTET BRUGERPROFIL**

- Den tilsigtede bruger skal være en autoriseret lege, patienten, patientens omsørsperson eller et familiemedlem, der yder bistand.
- Brugeren skal kunne læse, forstå og være fysisk i stand til at udføre alle instruktioner, advarsler og forholdsregler, som er angivet i brugsvejledningen.

**BEREGET ANVENDELSE/INDIKATIONER**

- Håndledsfortsættning, strækninger og skader.
- Præ-/post-operativ håndledsimmobilisering.

**KARAKTERISTIKA FOR YDEEVNE**

Giver immobilisering eller kontrollerer bevegelse af ekstremiteten eller kropsdelen.

**KONTRAINDIKATIONER**

- Ingen

**ADVARSLER OG FORHOLDSREGLER**

- Vi anbefaler, at den første påføring foretages under tilsyn af en sundhedsmedarbejder.
  - Støtten må kun anvendes efter rådgivning fra en sundhedsmedarbejder, hvis du lider af hældgøddomme, skader, lymfesygdomme, utydelig haveelse af blodledde eller kredsløbs- eller sensoriske sygdomme i det berørte område.
  - Støtten skal sidde tæt, men må ikke hämme blodcirkulationen.
  - Hvis der opstår smerte, hævelser, sanseabsense eller anden reaktion ved anvendelse af dette produkt, skal du straks indstille brugen af produktet og kontakte lægen.
  - Hvis den bruges direkte på huden, må huden ikke have skader og skal være fri for fugt, olier, cremer, geler eller lignende rester.
  - Anordningen må ikke anvendes, hvis den er beskadiget og/eller øpnares.
- BEMÆRK:** Kontakt producenten og den kompetente myndighed i hænse til følgende af, at der opstår en alvorlig hændelse som følge af anvendelsen af denne anordning.

**OBSERVERA!** Kontakta tillverkaren och behörig myndighet i händelse av allvarligt tillstånd i samband med användningen av denna produkt.

**VEJLEDNING I PÅSÆTNING**

- Løsn remmene, stik hænder ind i støtten.
- Placer tommelfingeren i åbningen øverst i skinnen (venstre eller højre).

**Bemærk:**

- Den anden åbning skal forblive tom.
- Hænder og håndleddet bør være fastholdt mellem de to stivere (håndflade og håndryg).
- Flyt om nødvendigt hånddrygtiveren for at sikre korrekt placering.
- Stivere kan bearbejdes og formes, så de passer til den enkelte person.
- Stram og fastgør midterremmen først med kontaktlukkerremmen.
- Stram og fastgør dernæst de to andre kontaktlukkerremme.

Tilpas remmenes stramning i forhold til nødvendig klemning og komfort. Sørg for, at kanten af skinnen med spænderne overlapper den anden side.

**VEDLIGHOLDELSE**

Vask i lukket vand med et milt vaskemiddel. Må ikke lægges i klorin. Skål grundigt. Lufttarres. Må ikke tøretumbles. Må ikke renses kemisk. Må ikke stryges.

**SAMMENSÆTNING**

Aluminium, Polyester, Polyamid, Polyurethan, PVC



IKKE FREMSTILLET MED NATURGUMMILATEK.

**TILTÆNKET BRUG PÅ EN ENKELT PATIENT**

**GARANTI:** Op til seks måneder efter købsdatoen vil DJO, LLC reparere eller bytte ut hele eller delar av enheten eller deltilbehør ved galler defekter i material og utførelse under en periode på sex måneder från försäljningsdatoen.

I det omfang vilkår i denne garantien er uforlignelig med lokal lovgivning, vil bestemmelserne i den påfølgende lovgivning have forrang.

**ERKLÆRING:** SELV OM DET ER GJORT ALT HVAD AVANCEREDE TEKNIKKER KAN GØRE FOR AT OPNÅ DEN FORENDEDE MÅKSIMALE FUNKTION, STYRKE, HOLDBARHED OG BEKVEMMELIGHED, ER DETTE IKKE NOGEN GARANTI FOR AT MAN KAN UNDGÅ LÆSIONER VED AT BRUGE DETTE PRODUKT.

**SVENSKA**

**LÄS FÖLJANDE ANVISNINGAR NOGGRANT OCH FULLSTÄNDIGT INNAN DU ANVÄNDER PRODUKTEN. KORREKT APPLIKATION ÄR AV STÖRSTA VIKT FÖR PRODUKTENS KORREKTA FUNKTION.**

**AVSEDD ANVÄNDARPROFIL**

- Den tilsigtede bruker skal være en autorisert lege, patienten, patientens omsørsperson eller et familiemedlem, der yder bistand.
- Brugeren skal kunne læse, forstå og være fysisk i stand til at udføre alle instruktioner, advarsler og forholdsregler, som er angivet i brugsvejledningen.

**BEREGET ANVÄNDNING / INDIKATIONER**

- Håndledsfortsættning, strækninger och skador.
- Præ-/post-operativ håndledsimmobilisering.

**KARAKTERISTIKA FOR YDEEVNE**

Giver immobilisering eller kontrollerer bevegelse af ekstremiteten eller kropsdelen.

**KONTRAINDIKATIONER**

- Ingen

**ADVARSLER OG FORHOLDSREGLER**

- Vi anbefaler, at den første påføring foretages under tilsyn af en sundhedsmedarbejder.
- Støtten skal endast användas efter samråd med en läkare om du lider av hældgøddomme, skader, lymfesygdomme, utydelig haveelse af blodledde eller kredsløbs- eller sensoriske sygdomme i det berørte område.
- Støtten skal sidde tæt, men må ikke hämme blodcirkulationen.
- Hvis der opstår smerte, hævelser, sanseabsense eller anden reaktion ved anvendelse af dette produkt, skal du straks indstille brugen af produktet og kontakte lægen.
- Hvis den bruges direkte på huden, må huden ikke have skader og skal være fri for fugt, olier, cremer, geler eller lignende rester.
- Anordningen må ikke anvendes, hvis den er beskadiget og/eller øpnares.

**BEMÆRK:** Kontakt producenten og den kompetente myndighed i hænse til følgende af, at der opstår en alvorlig hændelse som følge af anvendelsen af denne anordning.

**ANVISNINGAR FÖR APPLICERING**

- Lösn remmarna och sätt händerna in i stötten.
  - Placer tommelfingren i öppningen överst i skinnen (venstre eller höger).
- Obs!**
- Den andra öppningen måste vara ledig.
  - Handen och handledet bør være fastholdt mellan de två stöden (handflata och handryggen).
  - Flyt om nödvändigt hånddrygtiveren för att säkra korrekt placering.
  - Stivare kan bearbetas och formas, så de passar till den enskilda personen.
  - Stram och fastgör midterremmen först med kontaktlukkerremmen.
  - Stram och fastgör däremot de två andra kontaktlukkerremmene.

Juster banden i enlighet med nödvändig kompression och komfort. Tillsätt remmenes stramning i forhold til nödvändig klemning och komfort. Sørg for, at kanten af skinnen med spænderne overlapper den anden side.

**SKÖTSEL**

Tvätta i lummervand med ett milt tvättmedel. Fär ej blekas. Skölj noga. Lufttorka. Fär ej torkas med maskin. Fär ej kemtvättas. Fär ej strykas. Må ikke stryges.

**SAMMANSÄTTNING**

Aluminium, Polyester, Polyamid, Polyuretan, PVC



EJ TILLVERKAD AV NATURGUMMILATEK.

**AVSEDD FÖR ANVÄNDNING PÅ EN ENDA PATIENT**

**GARANTI:** Op til seks måneder efter købsdatoen vil DJO, LLC reparere eller bytte ut hele eller delar av enheten eller deltilbehør ved galler defekter i material och utförelse under en periode på sex månader från försäljningsdatum.

I det omfang vilkår i denne garantien er uforlignelig med lokal lovgivning, vil bestemmelserne i den påfølgende lovgivning have forrang.

**ERKLÄRING:** VAIIKU UUSIMPIA TEKNIKOITA KÄYTÄMÄLLÄ ON PYRITY VARMISTAANNA, ETÄÄ TOIMIVUUS, VAHVUUS, KESTÄVYYS JA MUKAVUUS OLISIVAT PARHAAT MAHDOLLISET, MITÄÄN TAKUUTA EI ANNETA SITÄ, ETÄÄ VAHINKO VOITAA SIINÄ ESTÄÄ TÄTÄ TUOTETTU KÄYTÄMÄLLÄ.

**SUOMI**

**LUE SEURAAVAT OHJEET HUOLELLISESTI KOKONAAN ENNEN LAITTEEN KÄYTÖÖÄ. OIKEA KIINTITTÄMINEN ON TÄRKEÄÄ LAITTEEN ASIANMUKAISEN TOIMINNAN KANNalta.**

**TILOKKEUTTU BRUKER**

- Laite on tarkoitettu valtuutetun terveydenhuollon ammattilaisen, potilaan, hänen hoitajansa tai hänän avustavien perheenjäsenten käytettäväksi. Käytäjän on voitava: Lukea, ymmärtää ja olla fyysisesti kykyinen noudatamään käytöntietojen kaikkia ohjeita, varoitusia ja huomautuksia.

**KÄYTÄTÖKOITUS/INDIKATIOT**

- Ranteen venähdyskiin, nyrihädyksiin tai muuhun vammoihin.
- Ranteen immobilisaatioon ennen tai jälkeen leikkauksen.

**SUORITUSKYKYMÄINÄSUDET**

Se pitää rajaan tekemisen tai kehittämisen tai hallituksen liikkeessä.

**VASTA-AIHEET**

- Ei mitään

**VAROITUKSET JA VAROTOimet**

- Suojailemme, että tuki puetaan päälle ensimmäistä kertaa terveydenhuollon ammattilaisten valvonnassa.
  - Tukea saa käyttää vasta terveydenhuollon ammattilaisen kanssa käydyn neuvoittelun jälkeen, jos karsit ihosairauksista, vammoista, lymfaattisista häiriöistä, hoidettavasta kohdan pehmityksen epäainaisesta turvotuksesta tai hoidettavan kohdan verenkierto- tai astiäriöstä.
  - Tuen tulee istua tiivisti, mutta se ei saa haitata verenkiertoa.
  - Lopeta lähteen käyttö ja otta välittömästi yhteyttä lääkärin, jos tämän laitteen käytössä esityy näistä turvatuksista tai muita epätavalisia reaktioita.
  - Alä käytä avohavaroja päällä.
  - Jos tukea käytetään suoraan iholilla, ihon tulee olla vaurioitunut eli siinä saa olla kosteutta, öljyjä, voiteita, geeliä tai muita jäimiä.
  - Alä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut ja/tai jos pakkauksa on avattu.
- HUOMAA:** Ota yhteyttä valmistajan ja toimivaltaiseen viranomaiseen, jos tämän laitteen käytöstä aiheutuu vakavaa haittataapauta.

**ADVARSLER OG FORHOLDSREGLER**

- Vi anbefaler, at den første brugen gjøres under tilsyn av helsepersonell.
- Støtten skal kun brukes etter samråd med helsepersonell hvis du lider av hudsykdom, skader, lymfesykdom, utydelig blodvev eller sirkulasjons- eller sensoriske lidelsjer i det berørte området.

Støtten skal sitte tett, men ikke hemme blodirkulasjonen.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.

Hvis du oppstår smerte, hævelser, sanseabsense eller andre reaktioner ved bruk av dette produktet, skal du stoppe med å bruke enheten og kontakte lege.